

広報

もっと身近に もっと知りたい

とくべ

2012

6

June



●特集 **6/1 学園都市線が待望の電化**

石狩当別駅へ新型車両が初乗り入れ（5月15日）関連記事は2p

特集

輪・和・話
知恵の 人の マチの

6月1日

学園都市線が待望の電化

新型車両試乗レポート

新型車両を一目見ようと鉄道ファンと報道関係者が

待望の電化運行！6月1日から

札沼線（学園都市線）はJR北海道が6月1日に実施するダイヤ改正とともに、北海道医療大学駅までが電化になります。札幌～北海道医療大学間の列車100本のうち69本が電車での運転となり、性能向上によって一部列車の所要時間が1～9分短縮されます。3ドアの冷房車両も増えることから乗降もスムーズになり、朝夕の通勤・通学時間帯を中心に混雑が緩和されます。また、10月のダイヤ改正には全ての車両が電車に移行します。

電化により、札沼線も含む札幌圏の路線に、新型車両733系と735系も登場。6月1日より24両が投入され、最大6両で運転されます。電化は乗り心地の改善や時間短縮などのサービスの向上といった利用者へのメリットのほかに、環境に優しいといった側面もあります。しかし、この電化が大都市札幌との時間的な距離を縮め、名実とともに札幌圏に加わったという社会的意義が大きいのです。



颯爽とした顔立ちの733系新型車両

電化運行を前に、5/15 その乗り心地をチェック

電車の一番の利点は加速のスムーズさ。これまでのディーゼル車はエンジンの音が大きくなっていき、発進でしたが、電車のモーターはストレスなくスーッと加速しました。シートは札幌市営地下鉄などでおなじみのオールロングシートという左右一列の配列。通路が広く乗降口が片側3箇所となり、混雑時の乗降がスムーズになります。座り心地も適度な硬さがあって疲れを感じません。吊革はなんと様々な高さがあり、自分の使いやすい高さが見つかります。窓は大きく開放感があり、車窓を眺めるのも楽しくなります。全車両に冷房が完備されていますが、冷房の吹き出し口が車両全体にまんべんなく拡がっており、特定のところだけ冷やさないような工夫も見られました。



鉄ちゃん（鉄道ファン）の豆知識

写真① 段差のないステップ

ディーゼル車のような大きなエンジンを持たないため、床下は非常にコンパクト。車椅子の乗車も楽になりました。

窓が大きく、車内の雰囲気が明るい。短距離の通勤用に適した座席配列で、乗り心地が向上。

写真② 広々とした車内

従来車両より巾が14cm拡大、

写真③ 大型のトイレ

扉は筒状で電動により開閉し、車椅子も回転できるスペースを確保。随所に細かな配慮が見られます。

写真④ パンタグラフ

屋根についた電車の集電装置です。架線からの2万ボルトの電流を受けモーターを回し、最高時速は120kmです。運行される733系は3両で1ユニット。2両目がモーター搭載車で、このパンタグラフも2両目にあります。

JRでは電化による高圧電線接触などの踏切事故防止を呼びかけています。



長年の要望活動が実を結び、町民期待のJR学園都市線の電化開業は、今後の当別町のまちづくりにも大きな影響を与えます。

普段、札幌方面へは自動車を利用されているみなさんも、この機会に電車を体験してみたいはいかがでしょうか。

第29回 夏至祭

MIDSOMMAR | TOBETSU 2012

日時：6月17日(日)
午前10時～午後3時

- ▼会場 スウェーデン交流センター、スウェーデン公園、レクサンド記念公園
※ JR石狩当別駅とJR石狩太美駅から夏至祭会場行きの無料送迎バスがです。
- ▼内容 グリーンコンサート、リースの行進、マイストングの立ち上げ、フォークダンス、カフェテリア、ファーマーズマーケット
- ▼主催 当別・レクサンド都市交流協会
- ▼共催 当別町、財団法人スウェーデン交流センター
- ▼後援 当別町教育委員会
- ▼協賛 当別町観光協会、スウェーデンハウス株式会社
- ▼問合せ 夏至祭実行委員会（商工会館内・☎23-2447）
当別町企画部美しいまちづくり課（☎23-3042）
財団法人スウェーデン交流センター（☎26-2360）

スウェーデンの民族衣装を着てみませんか？

サイズは男女とも90センチ～LLサイズまでご用意しています。貸出は無料ですが、クリーニングをして返却願います。

- ▼申込先 当別・レクサンド都市交流協会
(商工会館内・☎23-2447)

リースの行進に参加してみませんか？

- ▼申込締切 6月11日(月)
- ▼集合日時 6月17日(日)12時
- ▼集合場所 レクサンド記念公園
- ▼申込先 夏至祭実行委員会（商工会館内・☎23-2447）
当別町企画部美しいまちづくり課（☎23-3042）



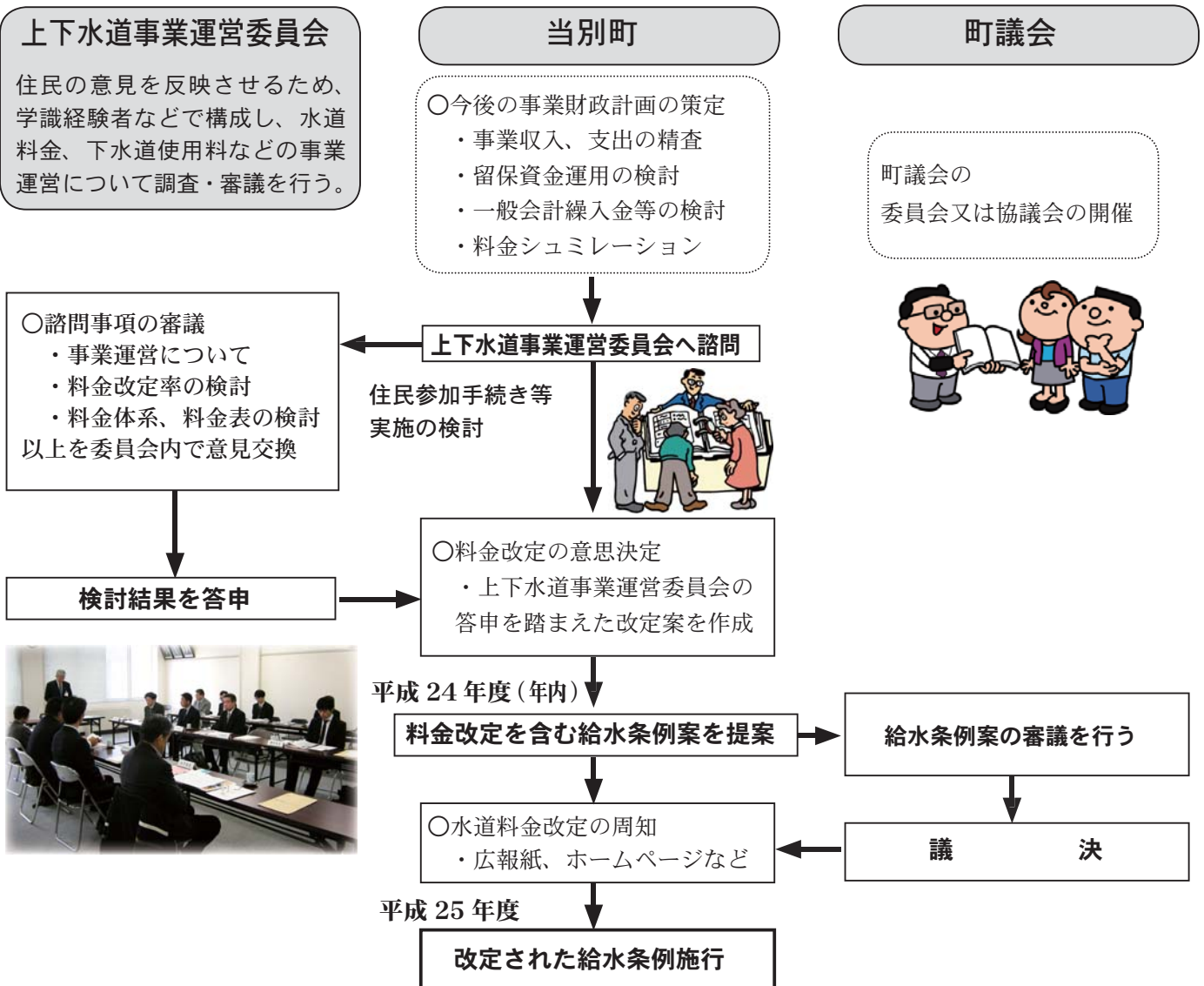
当別水物語

水道事業の運営について

平成 25 年度より当別ダムを水源とする石狩西部広域水道企業団から受水が始まります。

これまで利用し不要となった施設の撤去や、老朽化した管の更新にともない、町としては水道料金の見直しが必要と考えています。今後の水道料金の見直しを含めた水道事業の運営について、上下水道事業運営委員会から意見をいただき、議会にお諮りしながら次のような過程を経て見直し内容を決定していきます。

〈今後のスケジュールイメージ〉



上下水道事業運営委員会

平成 24 年度第 1 回「上下水道事業運営委員会」が 5 月 2 日に開催され、水道事業の今後の経営状況、水道料金算定の方法及び料金体系について、資料を付して説明しました。委員会の会議資料は下記ホームページで参照できます。

ホームページ <http://www.town.tobetsu.hokkaido.jp/sogo/keikaku/suido/>

担当 上下水道課業務係 (☎ 22 - 2411)



自家製野菜をメニューに加えた本格的な月替わりランチも魅力

当別町共生型 コミュニティ農園

ぺこぺこのはたけ

ボランティアの方と共に

昨年11月 オープンの「コミュニティ農園」は、障がいを持った方の就労の場であると共に、子どもからお年寄りまで誰もが利用できる、地域交流の拠点を目指しています。ゆうゆうのスタッフ並びに、地域ボランティアの方が力を出し合う新しい形の集いの場に、注目が集まっています。

地域

住民の方がボランティアとして、毎月イベントが行われています。メンバーは地域の農家の方や団塊の世代の男性が中心で約20名が登録してくださっています。その名も「ぺこちゃんサポートクラブ」。みなさんは畑作業やイベントの実施などを通し、子どもたちや障がいのあるスタッフとともに体を動かすことで、とても生き生きとし

て参加していただきます。今年はどうきび、人参、なす、トマト、ねぎなど作りやすいものから挑戦し、この食材をレストランメニューに取り入れる他、イベント等でも使用していきたいです。レストランではプロの調理師の方が加わることで本格的な味を楽しんで貰いたいし、ここで就労するスタッフも、自ら調理できるよう腕を磨いています。今年の目標はまず、ぺこぺこのはたけを知ってもらうために周知活動に力を入れていきたいです。(スタッフ安澤理恵さん)

地産

地消のメニューを作ろうというのがこの店の魅力です。和食をコンセプトにみんなが自信を持ってお届けできる看板メニューも考案中です。料理や会話を目当てに、おじいさんとお孫さんが一緒に来るようなふれあいの店が目標です。(調

理スタッフ) 調理スタッフとして就労活動に取り組む池田友洋さんは、この春、学校を卒業してここに就職しました。「周りの方がとても明るいので楽しく働いています。」と話していました。

土間

もあってフリースペースとして利用できます。サポートクラブが毎月企画する「いろり会」は誰でも参加できる内容で、例えば5月のイベントでは、参加費200円で山菜おこわおむすび作りを行います。皆さん一度「ぺこぺこのはたけ」に足を運んでみてください。

場所：西当別小学校西となり
レストランのメニューは月替わりで700円。ランチは11時30分～14時(無くなり次第終了)。
次回のいろり会は6月23日(土)。
問合せは(担当)菅原 27-6440
まで(5月11日取材)。

【カルチャーホール】

ふくろうと遊ぶ 2012

「オオフジツボ七夜月 風と緑のコンサート」

- ▼日時 7月6日(金) 18時30分～
- ▼内容 ヴァイオリン、アコーディオン、ギターのリオバンド、オオフジツボコンサート
- ▼料金
前売り：大人 2,000 円、中・高大生 1,000 円
当日：大人 2,500 円、中・高大生 1,500 円
- ▼チケット取扱所 ふれあい倉庫、FIKA
- ▼問合せ 坂本 (☎ 090 - 2873 - 3794)

【多目的ホール】

菊づくりをはじめませんか 初心者向け講習会

- ▼日時 6月2日(土) 13時30分～
- ▼内容
さし芽から、小鉢、中鉢、大鉢移植の仕方。大菊(各種ダルマ、福助)懸崖、前垂れ、小菊の作り方等。
※参加した方には、菊の苗を提供します。
- ▼問合せ 清野 (☎ 22 - 3452)

手作りりとレトロの雑貨市

- ▼日時 6月8日(金)、9日(土) 10時～16時
- ▼内容 うさぎやねこのかわいい手作り陶雑貨、織や布の小物とレトロ雑貨の展示販売です。
- ▼問合せ ふみつき (☎ 011 - 375 - 2127)

当別観光情報プラザ【FIKA】フィーカ

〔6月のギャラリー〕

写真で見るレクサンドの四季と夏至祭

- ▼期間 6月1日(金)～22日(金)
- ▼内容
姉妹都市提携25周年を迎えるレクサンド市の美しい四季の風景と夏至祭の写真を展示する他、キャンドル作家櫻井芳枝さんのキャンドルを販売します。

〔情報発信中!〕

ふれあい倉庫とFIKAの情報は町民ポータルサイトのブログで随時更新していますので、ぜひご覧ください。

■町民ポータルサイト

<http://portal.town.tobetsu.hokkaido.jp/>

- ▼問合せ ふれあい倉庫 (☎ 27 - 6600)
FIKA (☎ 27 - 5388) 商工課 (☎ 23 - 3129)

続

町長の日記

平成24年5月15日(火)

今日は学園都市線の電化試乗会がJRの主催で行なわれたので高齢者クラブ連合会や町内会長など各種団体の希望者の方々80人余りと試乗してきた。

現在、学園都市線の当別―札幌間は平日31便だが6月1日からその一部が電化され10月1日のダイヤ改正から完全電化になる。

さすがにディーゼル車より快適な乗り心地だった。

昭和9年に札沼線が開通し石狩太美停車場ていしやばが出来た事を記念して駅前の鍛冶家の敷地の庭に欧州赤松が植えられている。

記録によると当時は16線の神社付近に郵便局や駐在所などがあって民家も多かったらしいが「停車場」が現在の所に決まった時に逐次移転して、故鍛冶銀二氏が記念に植えたものらしいが、太美に最初に汽車が来た昭和9年から約80年「石狩太美停車場」の歴史を知っているのは、このハイカラな欧州赤松だけかも知れないと思うととても愛おしい。

貨車で当時は珍しい石炭や肥料を運んで来るようになり、帰りに沢山の農産物が何処かへ積み立てて行った。

戦時中は駅で日の丸を振る歓呼の声に送られて兵隊さんが随分出征して行った事だろう。

父を送る母の顔は幼児の私でも造り笑顔だと思った。

楽しい人ばかりではなく、辛く悲しい人も乗せて行く汽車を欧州赤松はどれほど見送った事だろう。

太美駅周辺には古くて大きな木が他にはないからあの欧州赤松の1本1本の葉にまでも沢山の記憶が詰められているのではなからうか。

私は青山に何千本も植樹をしているが屋敷にも遊び心でいろんな記念樹を植えている。

結婚記念に7回カマドを興すと言われるナナカマド、父の生前の念願だった米一千俵出荷記念の千島桜、待望久しかった札幌大橋の架橋記念にドイツ系バンクシャー松、レクサンド市との姉妹都市締結記念には、日本固有のカラマツを通りを歩く人の目にも付く所に植えた。

当別の発展を願って沢山の公職を担っていた鍛冶銀二翁は太美の発展の遅さを嘆いているだろうか？電車のスピードの速さに驚いているだろうか？

実際は岩見沢や千歳よりも当別の方が札幌に近いのになぜか札幌から遠い所と誤解されてる事が電化で解消するように今日、電化記念に桜より早く咲く情熱と気品の八潮やしおツツジを1本植えた。

当別町長泉亭俊考

生ごみ堆肥化容器（コンポスト）等の購入に補助をします

町では、生ごみ堆肥化容器（コンポスト）やごみ飛散防止ネット（カラスネット）の購入に対して補助しています。

▼問合せ 環境生活課環境対策係（☎ 23 - 2503）



補助対象	生ごみ堆肥化容器（コンポスト・10 ㍓以上）	ごみ飛散防止ネット（カラスネット）
補助対象者	町民の方（ただし、過去7年間に本制度による補助を受けていない方で、1世帯につき1個）	町内会
補助率	販売価格（消費税及び地方消費税を含めた額）の2分の1以内。ただし、補助上限額 3,000 円。 (例1) 販売価格が 5,250 円（税込）の場合 $5,250 \text{ 円} \times 1/2 \text{ (補助率)} = 2,625 \text{ 円}$ 補助金額は 2,625 円。自己負担金額 2,625 円。 (例2) 販売価格が 7,350 円（税込）の場合 $7,350 \text{ 円} \times 1/2 \text{ (補助率)} = 3,675 \text{ 円}$ 補助上限額が 3,000 円のため、自己負担金額 4,350 円。	

■ 補助申請の流れ

① 補助金の申請

製品購入前に申請書に必要事項を記入し、押印の上、役場環境対策係又は太美出張所に提出してください。



② 交付決定

決定通知書を申請者へ送付します。



③ 製品の購入

送付された通知書の裏面の委任状に記名・押印の上、記載された期限までに下記登録販売店で購入。支払いは自己負担分のみです。

■ 登録販売店 ※製品によっては取り寄せになる場合もあります。事前に各販売店にお問い合わせください。

店舗名	電話番号
山田産商	☎ 23 - 2113
泉亭産業	☎ 23 - 2277
ふじや覚張商店	☎ 23 - 2031

店舗名	電話番号
ツルヤ当別店	☎ 23 - 4000
北友	☎ 26 - 2164
北石狩農協	☎ 23 - 2530





狂犬病予防注射を実施します

犬を飼っている方は、年1回狂犬病の予防注射を受けることが法律で定められています。今年度は、以下の日程で実施しますのでご利用ください。

多数の犬が集まることで興奮状態になる恐れがある犬は、病院で個別に接種することをお勧めします。

▼問合せ 環境生活課環境対策係 (☎ 23 - 2503)

■ 6月10日(日)

時間	会場
9:00 ~ 9:15	西当別コミュニティセンター前
9:30 ~ 9:40	川下会館前
9:50 ~ 10:00	南部地域会館前
10:10 ~ 10:20	東蕨岱会館前
10:35 ~ 10:50	森の道会館前
11:00 ~ 11:10	若葉会館前
11:25 ~ 11:40	太美青少年会館

■ 6月24日(日)

時間	会場
9:00 ~ 9:15	白樺コミュニティセンター駐車場
9:25 ~ 9:40	六軒町会館前
9:50 ~ 10:05	弁華別会館前
10:15 ~ 10:30	茂平沢会館前
10:50 ~ 11:05	中小屋会館前
11:20 ~ 11:40	東裏会館前

年金・国保のお話

【若年者納付猶予制度】

国民年金保険料の納付が困難で、学生ではない30歳未満の方には、本人及び配偶者の所得が一定額以下の場合に、保険料の納付が猶予される「若年者納付猶予制度」があります。

これらの制度の申請を行わず、保険料を未納のままにしておくと不慮の事故などにより障害が残った場合に、障害年金を受けることができなくなります。

なお、承認された期間は老齢基礎年金を受け取るために必要な期間に算入されますが、年金額には反映されませんので、就職などで収入が得られるようになった場合は、将来受け取る年金を増額するため、10年以内であれば、保険料を納めることができる「追納制度」を利用されることをお勧めします。

■年金出張相談所の開設

日時 6月20日(水) 10時~15時

場所 商工会館(錦町)

主催 札幌北年金事務所

※年金相談は予約制です(相談予約専用ダイヤル☎011-717-4133)。また、代理人が相談に行く場合は、委任状・身分証明書が必要です。

▼年金についての問合せ

住民課戸籍年金係 (☎ 23 - 2463)

【Q & A 高額な自己負担額の負担軽減について】

Q 家族が入院しました。高額となる負担を軽減する方法はありますか？

A 入院された方の年齢などで自己負担限度額が変わります。

(1)70歳未満の方

申請によって、限度額適用認定証(住民税非課税世帯には「限度額適用・標準負担額減額認定証」)を交付しますので、医療機関に提示してください。

(2)70歳以上の方

【住民税非課税世帯】申請により「限度額適用・標準負担額減額認定証」を交付しますので、医療機関に提示してください。

【住民税課税世帯】70歳以上の方に交付されている「高齢受給者証」を医療機関に提示してください。

Q 毎月、外来で支払う窓口での自己負担額が高額です。

A 外来でひと月の自己負担額が高額となる場合、平成24年4月から上記の手続きにより交付を受けた認定証等を提示することで、窓口での支払いが一定額になります。

▼国保・後期高齢者医療についての問合せ

住民課国保・後期高齢者医療係 (☎ 23 - 2467)

健康な今こそ！がん検診を受けましょう

胃・肺・大腸がん検診は毎年、子宮・乳がん検診は2年に1回受け、早期発見につなげましょう。

▼問合せ・申込み 福祉課保健サービス係（ゆとろ内・☎23-2346）

■ 胃・肺・大腸がん検診

▼日程・会場

7月6日（金）西当別コミュニティセンター

7月8日（日）ゆとろ

7月10日（火）ゆとろ

▼受付時間 7時～9時

■ 個別検診 北海道対がん協会、江別市立病院で

個人の都合にあわせて予約し、検診が受けられます。

■ バス送迎検診

バスで北海道対がん協会札幌がん検診センター（東区）へ送迎します。

▼日程・集合場所

6月12日（火）ゆとろ

7月23日（月）ゆとろ

7月31日（火）西当別コミュニティセンター

9月18日（火）ゆとろ

▼集合時間 7時55分～8時10分

検診（健診）	対象年齢	胃・肺・大腸がん検診	個別検診 注1	バス送迎検診	当別町国保の方	左記以外の方
胃がん	35歳～	○	○	○	900円	1,600円
肺がん （必要者に喀たん検診）	40歳～	○	○	○	300円 （追加650円）	500円 （追加1,000円）
大腸がん	40歳～	○	○	○	500円	800円
子宮がん （必要者に体部検診）	20歳～		○	○	1,000円 （追加450円）	1,800円 （追加800円）
乳がん（2方向）	40～49歳		○	○	1,200円	2,200円
乳がん（1方向）	50歳～		○	○	1,050円	1,900円
骨粗しょう症	30～59歳女性		○	○	300円	500円
特定健診	40歳～		○	○	700円	—

注1：江別市立病院は、子宮・乳がん検診のみ受けられます。

*生活保護世帯の方は無料です。*特定健診を受ける場合は、加入されている医療保険者が発行する「受診券」が必要です。

*一定の年齢に達した方に対して、子宮・乳・大腸がん検診無料クーポンとがん検診手帳を送付しています。

児童手当・乳幼児等医療費について

児童手当は、平成24年4月1日から中学校を卒業するまでのお子さんを養育している方に支給されます。児童手当を受けるためには、養育している方からの申請が必要です。申請が遅れてしまった場合、さかのぼって支払うことはできませんので、出生や転入の届出と同時期に下記窓口へお越しください。

なお、平成24年3月31日時点において子ども手当を受給されていた方は、手続きは不要です（出生等により手当額が変更となる方は、今まで同様の手続きが必要です）。また、公務員の方は、勤務先での手続きとなります。

▼問合せ 子育て推進課子ども係（ゆとろ内・☎23-3024）

年齢区分	児童手当	特例給付
3歳未満	15,000円	一律 5,000円
3歳以上～小学校修了前 （第1・2子）	10,000円	
3歳以上～小学校修了前 （第3子以降）	15,000円	
小学校修了～中学校修了前	10,000円	

*児童手当では、6月分から所得制限が設けられており、所得制限限度額を超える方は、特例給付の支給となります。

*児童手当の所得制限限度額は、622万円に扶養人数に応じた加算額を加えた額になります。

*児童手当の「現況届」は7月2日（月）までに提出してください。未提出の方は、6月分以降の児童手当が受給できなくなります。

*児童手当の所得制限限度額の変更に併せて、乳幼児等医療費の所得制限限度額も6月から変更されます（所得制限限度額は児童手当と同じ）。今まで所得制限により助成を受けられていない方は、お問合せください。

あなたのまちの保健推進員です

町では、心も体も元気で暮らせるまちづくりのために、各町内会長の推薦により、保健推進員を委嘱しています。町内会と保健推進員が連携を密にし、地域とのパイプ役として町の保健事業に協力・参加していきます。

▼問合せ 福祉課保健サービス係（ゆとろ内・☎ 23 - 2346）

町内会	氏名
幸町	堀川 恵子
弥生	安田 ひろ子
旭町	菅 マチ子
万代町	岩崎 洋子
白樺町	菊地 竹美
北栄町	宮尾 道子
末広	加藤 英子
美里	本多 眞由美
錦町	菊池 正造
西町	有澤 水江
元町	佐々木 裕美子
緑町	後藤田 系子
東町	野谷 祐一
春日町	小野寺 壽美子
栄町	小崎 久子
下川町	大橋 由美子
六軒町	松本 めぐみ
弁華別	中川 眞由美
茂平沢	藤澤 陽子

町内会	氏名
みどり野	樋口 隆代
中小屋	庵 利勝
金沢	岡田 美知子
樺戸町	鈴木 隆子
東裏	中川 敦子
東蕨岱	小野寺 俊江
蕨岱町	中田 暁美
対雁	河地 信子
川下右岸	山崎 千代美
川下左岸	山崎 文子
太美北	加藤 臣子
太美寿	眞島 恵美

町内会	氏名
太美中央	田中 純子
太美東	宮本 正子
太美西	高橋 孝子
太美南	沼田 直美
当別太	倉田 八重子
太美スターライト	森宮 恵久子
ビトエ	岸本 律子
高岡	間嵐 和子
獅子内	狩野 純代
スウェーデンヒルズ	佐藤 誠
上当別	逢坂 しのぶ
若葉	伊東 祐子



委員

身体・知的障がい者相談員、地域相談員のご紹介

町では、身体障がい者の福祉の増進に資することを目的として『身体障がい者相談員』、及び知的障がい者の福祉の増進に資することを目的として『知的障がい者相談員』を設置いたしました。また、北海道では、地域における相談体制の充実を図るため『地域相談員』を設置しています。

身体・知的に障がいのある方や保護者の方の福祉に関する相談と地域における障がい者の相談等を受けています（秘密は守られます）。

▼問合せ 福祉課障がいサービス係（ゆとろ内・☎ 25 - 2665）

身体障がい者相談員・地域相談員

知的障がい者相談員・地域相談員



三浦 勇吉 氏
（春日町・☎ 22 - 0630）



石川 清美 氏
（元町・☎ 22 - 2736）

犯罪

忍び寄る犯罪組織の国際化

平成 23 年の全国の来日外国人による犯罪検挙状況は、平成 2 年の約 3 倍と、依然として高水準で推移しています。

日本に滞在する不法滞在者の多くは不法就労を行い、その一部は国際組織犯罪などへの関与を深めていることが懸念されています。

「おかしいな？」と思ったら、警察に連絡してください。

▼問合せ

札幌方面北警察署

（☎ 011 - 727 - 0110）

住 民 税

平成 24 年度の個人住民税の主な変更点をお知らせします

■ 公的年金等の収入額が 400 万円以下でその他の所得が 20 万円未満の方
平成 23 年分所得税より該当者は確定申告する必要がなくなりましたが、確定申告は住民税申告を兼ねていたため、本来住民税にて受けられるはずだった医療費控除等が税額に反映されていないことにより増加する場合があります。住民税申告は、印鑑と必要書類を持参し、役場税務課にて申告をしてください。

■ 16 歳未満の扶養親族がいる場合

平成 22 年度の税制改正により、平成 24 年度個人住民税から 16 歳未満の扶養控除（33 万円）が廃止されたほか 16 歳から 18 歳までの特定扶養控除が 45 万円から 33 万円に変更になりましたので該当する方は税額が増額します。

例：当別太郎さん（妻、子 17 歳、子 15 歳、子 10 歳）の場合

	変更前控除額	変更後控除額	住民税増加額 (税率一律 10%)
妻	330,000 円	330,000 円	0 円
子 (17 歳)	450,000 円	330,000 円	12,000 円
子 (15 歳)	330,000 円	0 円	33,000 円
子 (10 歳)	330,000 円	0 円	33,000 円
計			78,000 円

※扶養主の所得やその他控除の状況によってはこの限りではありません。

▼問合せ 税務課税務係 (☎ 23 - 2332)

遭 難 事 故

山菜採りの遭難事故には 気をつけましょう

例年、山の雪解けとともに、竹の子などの山菜採りに伴う遭難事故が多発しています。山に入るときは次のことなどに十分注意をして、山菜採りを楽しみましょう。

- ・必ず天気予報を確認し、天候が悪化しそうなときは入林を控えましょう。
- ・単独での入林は避けて、複数で出かけましょう。
- ・クマの出没に注意し、足跡や糞を発見したときは、すぐに引き返しましょう。

▼問合せ 農林課耕地林政係
(☎ 23 - 3096)

水 道

6 月 1 日～ 7 日は 「水道週間」です

今年のスローガンは「さあ今日も 水と元気が 蛇口から」です。6 月 1 日から 7 日までは「水道週間」です。この水道週間は、水道について理解と関心を高めていただくことを目的として毎年実施しています。

元町浄水場では、皆さんに毎日使っている水道の状況を知っていただくため、施設の一般公開をしています。見学は、学校・団体・サークルなどのほか、個人でも可能です。見学を希望される場合は事前に上下水道課までご連絡下さい。

▼問合せ 上下水道課業務係
(☎ 22 - 2411)

福 祉

とうべつ健康プラン 21 検討委員を募集します

町民一人ひとりがいきいきと心豊かに暮らせるまちを目指すため、住民や関係団体、行政が一体となって推進する「とうべつ健康プラン 21」の策定及び推進する検討委員を募集します。

健康づくりについてあなたの声を計画にいかしていきませんか。

▼応募資格

町内に在住する 20 歳以上の方

▼募集人数 1 名

▼任期

8 月 1 日～平成 26 年 7 月 31 日

▼謝礼 交通費実費程度

▼応募方法

応募の動機を 400 字程度にまとめ、住所、氏名、年齢、生年月日、性別、電話番号を記入の上、郵送、FAX、メール、またはご持参願います。

▼応募期限 6 月 29 日 (金)

▼問合せ・提出先

福祉課保健サービス係
(ゆとろ内・☎ 23 - 2346/FAX25 - 5018/E-mail:hukshi2@town.tobetsu.hokkaido.jp)



土地

町有地を売却します

▼所在地

当別町東裏 2554 番地の一部

▼売却方法

一般競争入札

▼入札予定日

6月29日(金)

▼申込方法

6月18日(月)から財政課に設置している入札参加申込書に必要事項を記載し、提出願います。

▼申込期限

6月27日(水)

▼問合せ

財政課管財係

(☎ 23 - 2331)

納税

7月2日は町道民税・固定資産税「第1期」の納期限です

平成24年度町道民税・固定資産税の第1期納期限は、7月2日です。コンビニや郵便局でも納税できます。

納税の際には、納付書に記載されている期別、納期限を必ず確認のうえ、納税してください。期別を間違えて納税しますと督促状が発付される場合があります。

なお、失業や病気などの事情で納期限内に納税することが難しい場合は、納税課納税係にご相談ください。

▼問合せ

納税課納税係

(☎ 23 - 2341)

町税に関する夜間納税相談

夜間でなければ町税の納付や相談をすることができない方のために、夜間納税相談窓口を開設しています。

■今月の夜間納税相談窓口

6月14日(木)・28日(木)
(19時30分まで)

▼問合せ

納税課納税係

(☎ 23 - 2341)

検診

エキノコックス症検診

エキノコックス症を早期発見するため、下記のとおり検診を実施します。

▼日時

6月19日(火)

18時～19時30分

▼場所

ゆとろ

▼対象

小学校3年生以上で、過去5年以内に検診を受けていない方

▼検査内容

問診及び血液検査

▼検診料

無料

▼申込み

不要

▼問合せ

福祉課保健サービス係

(ゆとろ内・☎ 23 - 2346)

人権

「子どもの人権110番」強化週間のお知らせ

6月25日から7月1日までは、全国一斉「子どもの人権110番」強化週間です。

いじめ、虐待、インターネットを悪用したプライバシー侵害など、子どもの人権に関する悩みごとや心配ごとについて、法務局職員や人権擁護委員が相談時間を延長して対応し、解決に導きます。

相談は無料で、秘密は厳守されます。お気軽にご相談ください。

▼全国共通フリーダイヤル

☎ 0120 - 007 - 110

▼相談時間

・6月25日(月)～29日(金)

8時30分～19時

・6月30日(土)・7月1日(日)

10時～17時

▼問合せ

札幌法務局

(☎ 011 - 709 - 2311)

天気

異常天候早期警戒情報

気象庁の発表する「異常天候早期警戒情報」は、2週間先までの著しい高温や低温の可能性をお知らせする情報です。

異常天候早期警戒情報の発表状況は、気象庁ホームページで確認することができます。

URL <http://ds.data.jma.go.jp/gmd/cpd/soukei/guidance/index.php>

▼問合せ

札幌管区気象台天気相談所

(☎ 011 - 611 - 0170)

電波

電波利用環境保護周知啓発強化期間です

6月1日から10日は、電波利用環境保護周知啓発強化期間です。電波の利用は、市民生活や社会経済活動にとって必要不可欠なものです。不法無線局による重要無線通信やテレビ・ラジオへの混信妨害事例が多数発生しています。特に最近では、外国規格の無線機が通信販売やインターネットオークション等で流通していますが、日本国内では防災行政無線やテレビ放送などに電波妨害を与えるおそれがあり、国内での使用は禁止されています。不法電波は犯罪です。ルールを守って使いましょう。

▼問合せ

北海道総合通信局

(☎ 011 - 737 - 0099)



当別町民応援デー

北海道日本ハムファイターズ戦にご招待！

北海道日本ハムファイターズでは、当別町にお住まいの方にもたくさんの応援をいただけるよう 100組 200人(2人1組)をご招待します。※応募多数の場合は、抽選となります。

▼日時 7月12日(木) 18時試合開始

▼場所 札幌ドーム

▼内容 千葉ロッテマリーンズ戦

▼申込方法 ①②いずれかの方法でお申し込みください(重複の申し込みは無効となります)。

①往復はがきに代表者の住所、氏名、年齢、電話番号、ファイターズファンクラブ会員番号(会員の方のみ)、昨年の札幌ドームでの観戦回数及び返信先(返信はがき)をご記入のうえ、申込先(〒062-8655 札幌市豊平区羊ヶ丘1番地(株)北海道日本ハムファイターズ「当別町民応援デー係」)にお送りください。結果は返信はがきでお知らせします。

②球団ホームページ(<http://www.fighters.co.jp/kansen/>・上記QRコード)にアクセスし、申込フォームに所定事項を入力し、応募ボタンをクリックしてください。当選者にはメールで通知します。

▼申込期限 6月20日(水) 必着

▼その他 応募者の個人情報、(株)北海道日本ハムファイターズが適切に管理し、当別町民応援デーの抽選及び当選通知の発送、札幌ドームチケット販売のダイレクトメール・アンケートによる案内以外には利用しません。また、試合当日のバス等による送迎はございませんので、ご了承願います。

▼詳細 (株)北海道日本ハムファイターズお客様センター (☎ 011-857-3939)



ユニバーサルデザインによる商店街活性化シンポジウム

当別町では福祉に関連した組織・団体や事業が数多くありますが、若い年齢層には活動が知られていません。

高齢社会を迎えた今、若者世代が福祉について学び、認識を深めるため、当別青年会議所では、ユニバーサルデザインをキーワードとして、あらゆる人が利用しやすいモノやサービスについて議論するシンポジウムを開催します。



▼日時 6月27日(水) 18時30分～21時

▼場所 ふれあい倉庫

▼内容 第1部 基調講演

「まちに人を集めるユニバーサルデザインについて」
講師:山田もと子氏(UHB「石井ちゃんとゆく!」ディレクター)

第2部 パネルディスカッション

「ユニバーサルデザインによる商店街活性化について」
パネラー:山田もと子氏、辻野浩氏(当別町中央通り会会長)、藤原徹氏(当別町社会福祉協議会)、小林泰雄(一般社団法人当別青年会議所理事長)

司会・コーディネーター:能村麻由氏

▼定員 70名

▼入場料 無料

▼主催 一般社団法人当別青年会議所

▼申込み 当別青年会議所事務局 金田
(☎ 23-2447/FAX23-2570)

中央通りキャラクター 大募集！

ai パーク実行委員会では空き店舗等の活用や商店街の活性化をはかるため、そのシンボルとなるキャラクターを募集します。なお、グランプリには賞金 5,000 円が贈呈されます。

▼募集内容

A4 縦版で、キャラクターのイラスト（デザイン）と名前

▼応募方法 作品の趣旨、住所、氏名、生年月日、性別、職業または学校名、連絡先を記入の上、郵送か持参願います。

▼募集期間

6 月 1 日（金）～ 18 日（月）

▼主催 中央通り夏の ai パーク実行委員会

▼問合せ

同実行委員会事務局 辻野
（末広 380 当別熱源 / ☎ 23 - 2256）

平成 24 年度教科書 展示会を開催します

教科書の適正な採択と教育関係者の教科書研究に資するため、教科書展示会を開催します。新学習指導要領に基づいて、小学校の教科書は平成 23 年度から、中学校の教科書は平成 24 年度から新しくなりました。町内の小・中学校で使用されている教科書を公開しますので、ぜひご来場ください。

▼開催期間

6 月 15 日（金）～ 7 月 1 日（日）
※月曜日は休館日のため閲覧できません。

▼場所 学習交流センター

▼閲覧時間 10 時～ 17 時

▼問合せ 町教委管理課学校教育係
（☎ 23 - 2689）

本の情報交換会（読書会）

それぞれが好きな本、お薦めの本を持ち寄って紹介しあう読書会を開催します。

小説、絵本、写真集など、ジャンルは問いません。聞いてみるだけ、という方も大丈夫です。お気軽にご参加ください。

▼日時

6 月 19 日（火）10 時～ 12 時

▼場所 学習交流センター

▼問合せ ライブラリーファン
山本（☎ 23 - 2825）

当別学講座を開催します

高齢者介護の問題が注目されていますが、高齢者のおよそ 8 割は介護が不要な元気な高齢者です。老年期において実り多い人生を送るには、介護が必要となる原因を理解することが大変重要です。ゴムバンドなどを使い、実際に体を動かしながら運動機能向上の方法を紹介します。

▼日時 6 月 22 日（金）

10 時～ 12 時

▼場所

白樺コミュニティーセンター

▼内容 「いつまでも生き生きと暮らすために～運動機能向上の方法～」講師：北海道医療大学看護福祉学部助教授 池森康裕氏

▼受講料 無料

▼申込方法

名前・住所・電話番号を電話か FAX でご連絡ください。

▼申込期限 6 月 15 日（金）

▼問合せ

町教委社会教育課社会教育係
（総合体育館内・☎ 22 - 3834/
FAX 22 - 3832）

全久寺「セタコンサート」 ドレクスキップがやってくる

昨年、夏至祭で演奏して好評だった「ドレクスキップ」がセタコンサートに出演します。北欧音楽を是非お楽しみ下さい。

▼日時

6 月 23 日（土）開場 17 時

▼会場 全久寺法輪閣ホール（対雁 41 番地）

▼チケット 当日券 2,500 円、前売券一般 2,000 円、高校・大学生 1,000 円、中学生以下無料
※全久寺、ふとみ宮本酒店、十字屋書店、FIKA でチケットあります。

▼主催 同コンサート実行委員会

▼問合せ 全久寺（☎ 23 - 2068）



平成 24 年度 当別消防訓練大会

消防ポンプ操法、一斉放水訓練などが実施されます。ぜひご来場ください。

▼日時 6 月 23 日（土）

10 時～ 11 時 30 分

▼場所 当別駅前大通

※雨天時の訓練については、中止となります。

▼問合せ 当別消防署警防係
（☎ 23 - 2537）



本とあそぼう 全国訪問キャラバン隊

全国の都道府県をまわっている「おはなし隊」のキャラバンカーがやってきます。約550冊の本を自由に読むことができ、子どもたちが大好きな絵本や紙芝居の読み聞かせをします。

▼日時 6月24日(日)

10時～11時05分

※絵本の貸し出し、販売はありません。

▼場所 ふくろう図書館(学習交流センター内)

▼対象 幼児～小学校低学年

▼問合せ

町教委社会教育課社会教育係
(学習交流センター内・☎23-0573)

当別町PRイベント 出展者を募集します

札幌駅前通地下歩行空間にて、当別町PRイベントを開催しますので出展者を募集します。

▼日時

・8月2日(木) 11時～19時

・8月3日(金) 10時～19時

▼場所 札幌駅前通地下歩行空間北3条交差点広場(西)

▼出展内容

・ブースにおける出展(物販も可)
・ステージイベントにおけるPR
・パネルやパンフレットの配置
・商品サンプルの展示や来場者へのサンプル提供など

▼募集期限 7月2日(月)

※詳細については、お問い合わせください。

▼問合せ

美しいまちづくり課美しいまちづくり係(☎23-3042/FAX23-3206/E-mailshinko@town.tobetsu.hokkaido.jp)

家具工房 クラシックコンサート

北海道を中心に全国で活躍しているプロの音楽家団体である札幌管楽ゾリステント、当別中学校吹奏楽部の生徒が一緒になって演奏会を行います。

普段は家具工房旅する木が家具を作っている旧東裏小学校体育館がそのままクラシックコンサート会場になります。

▼日時 7月7日(土)

15時開場、16時スタート

▼場所 家具工房旅する木(旧東裏小学校)

▼入場料 大人(高校生)1,000円、中学生以下無料

▼問合せ

家具工房旅する木 須田
(☎25-5555)

アンパンマン 交通安全キャラバン

親子でアンパンマンとその仲間たちと一緒に楽しみながら、正しい交通ルールやマナーを学べるショーです。

▼日時 7月8日(日)

10時開場、11時開演

▼場所 総合体育館

▼料金 無料

▼問合せ・主催 JA北いしかり

(☎23-2563)

第5回 北海道亜麻まつり in 当別

亜麻まつりは、亜麻の主産地、当別町を少しでも知ってもらいたいとの思いから始まったイベントです。

亜麻の圃場には可憐な花が拡がり、町外からも多くの方が訪れています。

▼日時 7月15日(日)

7時～13時30分(雨天決行)

▼場所

旧東裏小学校と周辺の亜麻圃場

▼内容

・巡回バスによる亜麻畑見学
・亜麻に関する展示、亜麻製品の販売
・「亜麻色の髪の乙女」歌唱コンクール

▼問合せ 亜麻公社

(☎011-731-8588)

亜麻の里ホームページ <http://www.amanosato.jp>



昨年の亜麻まつり

◎陸・海・空自衛官候補生募集◎ 平和を、仕事にする。🇯🇵 陸海空自衛官募集

受験資格	18歳以上27歳未満の者	所要の教育を経て、3ヵ月後に2等陸、海、空士に任用。 陸上(技術系を除く)は1年9ヵ月、陸上(技術系)・海上・航空は2年9ヵ月を1任期として任用(以降2年を1任期)。
受付期間	・男子 年間を通じて行っています ・女子 8月1日(水)～9月7日(金)	
試験日	受付時にお知らせします	
※自衛官候補生とは、任期制自衛官として任官する前に、自衛官として必要な基礎的教育訓練に専念するための採用制度です。		
▼詳細 自衛隊札幌地方協力本部江別地域事務所 ☎011-383-8955 役場環境生活課町民生活係 ☎23-3209		

6月 ふれ・スポ・とうべつ

～スポーツ塾「おやじの会」～
運動不足と感じている中年男性！「おやじ」から脱却！

▼日時 6月12日(火)・26日(火)
7月10日(火)・24日(火)
8月7日(火)・21日(火)
19時～20時30分

▼場所 総合体育館

▼会費 全6回 3,000円
※別途、保険料 1,850円

～スポーツ塾「フロアカーリング」～

▼日時 6月21日(木)・28日(木)
18時30分～20時30分

▼場所 総合体育館

▼会費 1回 300円
※会員・非会員共通

▼申込み・問合せ

当別総合型地域スポーツクラブ
事務局（総合体育館内・☎22 -
3833/FAX22 - 3832）

6月 1日コックさん 出店者・メニュー

- ★1日(金) ババキッチン21
天井定食 500円
- ★5日(火) 和おんのおんがくさろん
13時30分受付、14時開演
ドーナツ&コーヒー付き 500円
- ★13日(水) COCO 貳番屋
カツカレーランチ 500円
- ★18日(月) スパイスがあ～る
スープカレー&ナンランチ 600円
- ★22日(金) 当別町生活改善実践
グループ連絡協議会
生姜焼き定食 550円
- ★27日(水) 北栄町そば食べ隊
北栄町そばランチ 600円
- ☆7月6日(金)
ババキッチン21
冷やしラーメン定食 500円

▼詳細

共生型地域オープンサロン
(☎22 - 0775)

6月 ぽかぽかキッズ

時間は全て10時～11時30分

▼いちご(火曜日・2歳児コース)

ゆとろ 5日・12日・19日・26日

▼バナナ(水曜日・3歳児コース)

ゆとろ 6日・13日・20日・27日

▼ぶどう(木曜日・2,3歳児コース)

ふとみ保育所

7日・14日・21日・28日

▼ミニトマトクラブ(0～1歳5ヵ月)

ゆとろ 4日・18日

ふとみ保育所 11日・25日

▼サロン(0歳～就学前対象)

・わんぱくサロン 毎週木曜日

西保育所

・すみれサロン 毎週金曜日

ふとみ保育所

※自由開放日は、キッズ・カレンダーで確認してください。

▼問合せ 子育て支援係

(ゆとろ内・☎25 - 2658)

広告

広告

広告

相 談

種 類	内 容	日時 / 場所	申込み
法律相談	町の顧問弁護士が相談に応じます。	6月7日(木)・7月5日(木) 13:30～ ゆとろ	福祉課福祉係 (ゆとろ・☎23-3019)
消費生活相談	契約トラブルや消費生活に関する相談に応じます。	毎週月曜日～金曜日 8:45～15:00 役場	環境生活課町民生活係 (役場1階・☎23-3209)
介護相談	介護や高齢者虐待に関する相談に応じます。	毎週月曜日～金曜日 8:45～17:15 ゆとろ	地域包括支援センター (ゆとろ・☎25-5152)
もの忘れ相談	もの忘れについて相談に応じます。	毎週月曜日～金曜日 8:45～17:15 ゆとろ	地域包括支援センター (ゆとろ・☎25-5152)
心配ごと相談	心配ごとや悩みごとについて相談に応じます。	6月28日(木) 13:00～16:00 ゆとろ	社会福祉協議会 (ゆとろ・☎22-2301)
心の健康相談	専門医が心の悩みについて相談に応じます。	6月14日(木) 13:30～16:00 江別保健所	江別保健所 (☎011-383-2111)

つどい

種 類	内 容	日時 / 場所	申込み・詳細
断酒会	お酒で悩んでいる方・ご家族の相談に応じます。	6月4日(月)・18日(月) 18:00～21:00 ゆとろ	昼間・江別保健所 (☎011-383-2111) 夜間・工藤 (☎22-2510)

広 告

広 告

防犯協会ニュース

●振り込め詐欺に注意を！

年金支給日の15日が狙われています。お金に関する電話があったら勇気をもって「一旦電話を切る」。被害にあったらすぐに110番通報を！

平成24年4月末刑法発生状況

侵入窃盗	自動車盗	車上狙い	タイヤ盗	自転車盗	不審者
3件	0件	0件	1件	0件	2件

●当別町防犯協会・☎23-2711

広 告

寄付

☆当別町社会福祉協議会へ

- ▼佐瀬豊行さんより 5万円
- ▼中田耕市さんより 5万円
- ▼北石狩農協女性部
当別ブロックブロック長
大塚裕子さんより

タオル 108枚

《ふるさと納税》

- ▼川本真司さんより 1万円
- ▼三品尚さんより 1万円
- ▼匿名の方3名より 3万円



ありがとうございました

まちの図書室 ～ おすすめ本紹介 ～



「地層捜査」 佐々木 譲 著

時効撤廃で再捜査となった東京・荒木町の殺人事件。封印を解かれた町の記憶、人の記憶が照らし出す事件の真相は？

▼問合せ ふくろう図書館（学習交流センター内・☎23 - 0573）

「くちびるに歌を」 中田 永一 著

拝啓、十五年後の私へ。

中学合唱コンクールを目指す彼らの手紙には、誰にも話せない秘密が書かれていた。

▼問合せ 西当別コミュニティーセンター図書室（☎26 - 3300）

交通安全情報

「自転車交通ルール・マナー」 の徹底を！

- ・自転車は車道が原則、歩道は例外
- ・車道は左側を通行しましょう
- ・安全ルールを守りましょう
- ・子どもはヘルメットを着用しましょう

（平成24年4月末の交通事故累計）

	H 24 年	H 23 年	増減数
発生件数	41	22	19
死者数	2	0	2
傷者数	51	28	23

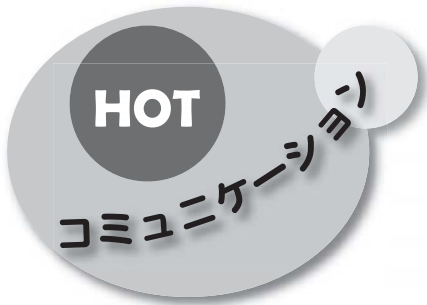
■ 人の動き 5月1日現在 ■ （ ）は前月との比較

人口	18,216 人	(8人減)
世帯	7,719 世帯	(25世帯増)
男	8,843 人	(8人減)
女	9,373 人	(増減なし)

広 告

広 告

広 告



石田さんが指導林家

北海道指導林家認定証交付式
平成24年4月27日



石田秀人さん（高岡）に北海道指導林家認定書が交付されました。北海道指導林家とは、優れた技術を持ち、模範的、意欲的な林業生産活動を行っている森林所有者で、林業後継者の指導育成を担う方を当別町が推薦し、北海道知事が認定するものです。本年度は石田さんを含め、道内で30名の方が認定され、当別町では2人目となります。石田さんは、10.2haの山林を所有しており、手入れの良さや人工林と天然林のそれぞれの性質を生かした育成技術が評価されました。

(4月27日)

新たに46人が大学生！



生きがいを高めるため学習機会を増やすことを目的とした「ことぶき大学」の開講式が、ふれあい倉庫で開かれ、60歳から85歳までの46名の方が新たに大学生となりました。

初日は学長である山内秀治教育長から川柳、短歌についての講話がありました。サラリーマン川柳を題材に、下の句を受講生それぞれが想像して作品作りに挑戦、ユニークな句が飛び出すと会場が笑いにつつまれていました。大学は月に2回、年間20回の講義が予定されています。

(5月11日)

ブランドづくりで大学と連携



町では地元食材を使った地域ブランドの開発を北海道医療大学と連携して行っています。この日は新川詔夫学長はじめ大学関係者と泉亭町長ほか14名が米粉で作ったドーナツとラスクを試食。当別らしい野菜の加工法に関心が集まり、「麦などが持つ虫歯に有効な成分も利活用出来るのでは。」などの意見がありました。
(5月21日)



1年の様子を絵手紙で



その時々思い出を布絵や絵手紙にしるした作品展が、ふれあい倉庫で開催されました。

出展した7人は町内在住で、毎月福祉ターミナルで作品作りに励んでいます。壁には作品約300点がきれいに展示され、見る人を楽しませていました。代表の加藤郁子さんは、札幌市から8年前に豊かな自然に魅せられて移住され、「贈る方の顔を思い浮かべて描きますが、当別は花の町なので、自然の草花の題材が多くなっています。作品展が終わったら届けているんです。」と話しました。

(5月16日)

南米パラグアイで活躍



青年海外協力隊員として2年間、南米のパラグアイでボランティアを行った原田基子さん(写真左・北栄町)が帰国しました。

原田さんは理学療法士の資格を活かし、現地で肢体不自由など障がい者に苦しむ子どもたちへのリハビリや、予防医学の普及を行ってきました。また余暇には、日本舞踊やヨサコイなど日本文化を紹介するなどの交流も深めてきました。今後については「この経験を活かして日本で働きたい。スペイン語を必要としている病院はないですか。」と就活に意欲的でした。

(5月17日)



広 告

広 告

広 告

広 告

今月・来月上旬の予定

日時	行事	場所	詳細・問合せ
6 / 7 (木) 13:00 ~ 14:00	4・10ヵ月児健診	ゆとろ	福祉課 (ゆとろ内・☎ 23 - 2346)
7 (木) 13:45 ~ 14:00	BCG 予防接種	ゆとろ	福祉課 (ゆとろ内・☎ 23 - 2346)
12 (火) 7:55 ~ 8:10	バス送迎検診	ゆとろ	福祉課 (ゆとろ内・☎ 23 - 2346)
14 (木) 13:00 ~ 15:00	歯科健診・フッ素塗布	西コミ	福祉課 (ゆとろ内・☎ 23 - 2346)
15 (金) 13:00 ~ 14:00	1歳8ヵ月・3歳児健診	西コミ	福祉課 (ゆとろ内・☎ 23 - 2346)
7 / 5 (木) 13:00 ~ 14:00	4・10ヵ月児健診	ゆとろ	福祉課 (ゆとろ内・☎ 23 - 2346)
5 (木) 13:45 ~ 14:00	BCG 予防接種	ゆとろ	福祉課 (ゆとろ内・☎ 23 - 2346)

予防接種 下記医療機関へ予約の上、随時接種できます。

種類	内容	詳細・問合せ
定期 DPT・DT・MR	母子健康手帳を持参し、接種してください。 ◎任意予防接種は希望者のみの接種になります。 ◎DPTは三種混合、DTは二種混合、MRは麻しん・風しん	福祉課 (ゆとろ内・☎ 23 - 2346)
任意 ヒブ・肺炎球菌・子宮頸がん		

検(健)診 いずれも、事前の申込みが必要です。

種類	内容	詳細・申込み
各種がん検診 (集団・個別)	胃・肺・大腸・子宮・乳がん検診を実施しています (詳細P10)	福祉課 (ゆとろ内・☎ 23 - 2346)
肝炎ウイルス検診	B・C型肝炎ウイルス検診	
特定健診	当別町国民健康保険加入者で、40～74歳の方	住民課 (☎ 23 - 4044)
後期高齢者健診	後期高齢者医療加入者の方	

実施医療機関 当別町国保加入者で、40～74歳の方の特定健診については、下記医療機関と江別市立病院、北海道医療大学病院 (あいの里)、北海道対がん協会札幌がん検診センターで受診できます。各種がん検診については、お問合せ下さい。

医療機関名 (五十音順)	電話番号	検(健)診			予防接種			
		肝炎ウイルス (B・C型) 検診	特定健診	後期高齢者健診	定期		任意	
					DPT, DT, MR	ヒブ	肺炎球菌	子宮頸がん
おくやま内科・外科クリニック	27 - 5522	●	●	●				●
勤医協当別診療所	23 - 3010	●	●	●	●	●		
近藤医院	23 - 2021	●	●	●	●	●	●	●
さわぎき医院	25 - 2055	●	●	●	●	●	●	●
スウェーデン通り内科循環器科クリニック	25 - 3151	●	●	●	●	●	●	●
とうべつ整形外科	25 - 5040							●
とうべつ内科クリニック	22 - 1313	●	●	●				
北海道医療大学歯科内科クリニック	23 - 1604	●	●	●				●
堀江病院	22 - 3111	●	●	●				●

窓口はこちら ■福祉課：保健サービス係 (ゆとろ内・☎ 23 - 2346) ■住民課：国保・後期高齢者医療係 (☎ 23 - 4044)

広 告

広 告

救急当番医（内科系）

日	月	火	水	木	金	土
					6/1 スウェーデン	2 勤医協
3 とうべつ	4 堀江	5 堀江	6 近藤	7 堀江	8 さわざき	9 堀江
10 スウェーデン	11 勤医協	12 とうべつ	13 堀江	14 堀江	15 近藤	16 堀江
17 さわざき	18 堀江	19 スウェーデン	20 勤医協	21 とうべつ	22 堀江	23 堀江
24 近藤	25 堀江	26 さわざき	27 堀江	28 スウェーデン	29 勤医協	30 とうべつ
7/1 堀江	2 堀江	3 近藤	4 堀江	5 さわざき	6 堀江	7 スウェーデン
8 勤医協	9 とうべつ	10 堀江	11 堀江	12 近藤	13 堀江	14 さわざき

月～金曜日	19時～21時
土曜日	14時～17時
日曜日・祝日	9時～12時、14時～17時

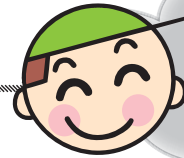
■江別市夜間急病センター（江別市錦町14-5）

内科・小児科の急病の方の診療をします。
※ 18時30分～翌朝6時30分（年中無休）
☎ 011-391-0022

■北海道救急医療情報システム

休日・夜間当番医や診療科目（小児科・耳鼻科を検索など）、地域・夜間を指定して受診可能な医療機関を検索できます。

☎ 0120-20-8699
☎ 011-221-8699（携帯・PHSから）
FAX 案内サービス 011-272-8699
URL <http://www.qq.pref.hokkaido.jp>



いきいき
健康生活

歯周病は全身の病気と関係しています！

現在、30～50歳代の8割以上が歯周病にかかっているといわれ、歯を失う原因の第1位です。歯周病とは、歯垢の中の歯周病菌が歯ぐきに炎症を起こす状態で、進行すると歯が抜け落ちてしまいます。

歯周病は、単にお口の中だけにとどまらず、全身の病気の発症や悪化に大きく関係しています。

歯周病菌が血液に入り全身に運ばれ、血管に炎症や動脈硬化を起こし、心臓病や脳卒中などの病気を引き起こします。また、血糖値を下げるインスリンが効きにくくなり、糖尿病を悪化させます。

こんな症状はありませんか？

- 歯を磨くといつも歯ぐきから出血する
- 歯ぐきが赤く充血している
- 自分で自分の口のおいが気になる
- 水を飲むと歯ぐきにしみる
- 歯と歯の間によく食べ物が挟まる
- 鏡で見ると歯が長くなったようだ

以上のような症状があったら歯周病が疑われます。大切な歯を失わないためにも、早めに歯科医を受診しましょう。

また、歯と口のトラブルの自覚症状がなくても定期的に歯科健診を受けましょう。

▼詳細 福祉課保健サービス係
(ゆとろ内・☎ 23-2346)



広 告

Town Topics

タウン トピックス

まちの話題

広報誌で紹介した写真を
希望者に提供します。

お申し込み

情報課広報広聴係 (TEL23-3069)



400人以上が当別ダムを見学！

4月23日 青山 当別ダム

当別ダムは本体が完成し、その性能を確認するため、ぎりぎりまで水を溜める湛水試験を実施しました。

老人クラブ連合会をはじめ400人を超える町民が参加した見学会では55mまで水位が上がり、現地で道の当別ダム建設事務所職員から説明を受けました。参加者はおやつ持参で「見どころが一つ増えましたね」と話していました。ダムの完成により、長年苦しめられた水害の解消と、安定した水の供給が可能となります。



消防フェスティバル2012

4月28日 当別消防署

「とうべつ消防フェスティバル2012」が開催され、約370名が参加しました。

消防士による消防訓練デモンストレーションでは、防火服を着用して消防車に乗り込み放水。けが人の救出までを実演しました。あまりの迫力に泣き出す幼稚園児もいました。ほかに当別中学校吹奏楽部の演奏や当別町幼年消防クラブの防火ダンスなどが披露され、応急手当や消火器での消火活動などの様々な体験コーナーも人気がありました。



礼儀心「剣道錬成会」

5月3日 総合体育館

「第24回全道中学校剣道錬成会」が総合体育館と白樺コミュニティセンターを会場に行われました。

当別町での開催が恒例となっているこの大会は、全道から男子80チーム、女子46チームが参加し選手、保護者を合わせると1,000名近い規模で、公式戦の前に今年一年を占う大事な試合として位置付けられています。メイン会場の総合体育館アリーナでは12の試合が同時に行われ、気合のこもった掛声と、竹刀のぶつかり合う音が響きました。

編集・発行 当別町企画部情報課 広報「とうべつ」6月号 平成24年6月1日発行 通巻705号

ホームページ 町 <http://www.town.tobetsuhokkaido.jp/> 町教委 <http://www.town.tobetsuhokkaido.jp/chomin/kyouiku/>